



บริษัท ปุมรา ทราเวล จำกัด PUMMARA TRAVEL CO.,LTD.

123 ซอย สิรินคร 7 ถนน จรัญสนิทวงศ์ แขวง บางบำหรุ เขต บางพลัด กรุงเทพฯ 10700

@pummaratravel

www.pummaratravel.com

pummaratravel@gmail.com

License No. 11/01165

02-433-0191-99

081-564-5966

084-296-4654



SPECIAL WINTER

ฮอกไกโด ฮาโกดาเตะ โนโบริเบทสึ 7วัน 5คืน

T2G-CTS20TG

7 วัน 5 คืน

THAI

สายการบิน THAI AIRWAYS (TG)

วันเดินทาง 19-25 ธ.ค. 2568 22-28 ธ.ค. 2568

ราคา ** ราคารวมกับไกด์แล้ว ** 77,999.-

หมู่เขานรกจิโกกูดานิ • ฮาโกดาเตะ • ปิ่อมโกเรียวกาคุ • นั่งกระเช้าฮาโกดาเตะ • นั่งกระเช้าอุสึซึบ • คลองโอตารุ • พิพิธภัณฑ์กลองดนตรี • ลานสกีคิโรโร • พระใหญ่ HILL OF BUDDHA • อิสระท่องเที่ยวตามอัธยาศัย 1 วัน

พักฮาโกดาเตะ (ออนเซ็น) 1 คืน

โทยะ (ออนเซ็น) 1 คืน

โอตารุ 1 คืน

ฮัปโปโร 2 คืน

เมนูพิเศษ

บุฟเฟ่ต์อาหารเช้า 3 มื้อ

ประกันภัย 25 มก.

ประกันภัยอุบัติเหตุ

วันที่	กำหนดการ	เช้า	เที่ยง	เย็น	โรงแรม
1	สนามบินสุวรรณภูมิ IG670 (23:55-08:20)	X	X	X	-
2	สนามบินชิโตเสะ – หุบเขานรกโนโบริเบ็ตสึ → ฮาโกดาเตะ - นั่งกระเช้าฮาโกดาเตะ ชมวิวเมืองยามาค่าคืน				Hakodate Banzo Onsen
3	ตลาดเช้าฮาโกดาเตะ - โกดังอิฐแดงคานะโมริ - ป้อมโกเรียวกากุ (ไม่รวมค่าขึ้นป้อม) → ไทยะ - ชมงานประกับไฟ Toya Illumination				Kohantei Onsen หรือเทียบเท่า
4	นั่งกระเช้าอุซุซัง – ลานสกีคิโรโระ - โอตารุ – คลองโอตารุ - พิพิธภัณฑ์กล่องดนตรี				Otaru Grand Park หรือเทียบเท่า
5	ไหว้พระใหญ่ HILL OF BUDDHA - MITSUI OUTLET – DUTY FREE - ช้อปปิ้งทานุกิโคจิ – บุฟเฟต์ปิ้งย่าง + ชาบูยักษ์ ร้านนัตตะ				Karakasa Sapporo หรือเทียบเท่า
6	FREE DAY อิสระตามอัธยาศัย 1 วัน (ไม่มีรถบัสให้บริการ)		X	X	Karakasa Sapporo หรือเทียบเท่า
7	สนามบินชิโตเสะ CTS-BKK IG671 (10:00-15:50)			X	-

วันเดินทาง	ราคาผู้ใหญ่ พักห้องละ 2-3 ท่าน	ราคาเด็กอายุ 2-11 ปี	พักเดี่ยว จ่ายเพิ่ม	จอยแลนด์ หักค่าตัวออก
19 - 25 ธ.ค. 2568	77,999	75,999	10,900	-28,000
22 - 28 ธ.ค. 2568	77,999	75,999	10,900	-28,000

เด็กทารก อายุไม่เกิน 2 ขวบ (นับจากวันเดินทาง) จ่าย 12,000 บาท

ราคารวมค่าทิปไกด์และคนขับแล้ว หากต้องการให้ทิปเพิ่มนํ้างาน สามารถให้ได้ตามอัธยาศัย

นํ้าหนักกระเป๋าโหลดใต้เครื่อง ท่านละ 25 กก.

ความหนาแน่นของหิมะจะมากหรือน้อย ขึ้นอยู่กับสภาพอากาศ
ซึ่งอยู่นอกเหนือการควบคุมของบริษัทฯ

วันแรก กรุงเทพฯ สนามบินสุวรรณภูมิ

- 20.30 น. พร้อมกันที่ **สนามบินสุวรรณภูมิ** ชั้น 4 ผู้โดยสารขาออก **เคาน์เตอร์ ROW D สายการบินไทย** เพื่อเตรียมตัวเดินทาง และผ่านขั้นตอนการเช็คอิน
- 23.55 น. ออกเดินทางสู่ **สนามบินชิโตเสะ ซัปโปโร ประเทศญี่ปุ่น** โดยเที่ยวบิน **TG670**



วันที่ 2 สนามบินชิโตเสะ – หุบเขานรกโนโบริเบ็ตสึ → ฮาโกดาเตะ - นั่งกระเช้าฮาโกดาเตะ ชมวิวเมืองยามาคาซึ

- 08:20 น. เดินทางถึง **สนามบินชิโตเสะ ฮอกไกโด** ประเทศญี่ปุ่น พบการต้อนรับอย่างอบอุ่นจากเจ้าหน้าที่ **(เวลาท้องถิ่นที่ญี่ปุ่นเร็วกว่าประเทศไทย 2 ชั่วโมง)** นำท่านผ่านขั้นตอนของกรมศุลกากร





จากนั้นนำท่าน **หุบเขานรกจิโงคุดานิ (Jigokudani noboribetsu)** (ใช้เวลาเดินทางประมาณ 1 ชม.) หรือมีอีกชื่อหนึ่งที่เป็นฉายาที่ได้รับการขนานนามว่า “Hell Valley” ตั้งอยู่เหนือย่านบ่อน้ำร้อนโนโบริเบตสึ(Noboribetsu Hot Springs) ภายในจังหวัดฮอกไกโด(Hokkaido) เรียกได้ว่าเป็นหุบเขาที่มีความงดงามอันเลื่องชื่อเลยนะค่ะ อีกทั้ง น้ำร้อนในลำธารของหุบเขาแห่งนี้มีแร่ธาตุกำมะถัน ซึ่งก็เป็นแหล่งต้นน้ำของย่านบ่อน้ำร้อนโนโบริเบตสึนั่นเอง โดยคนที่ชื่นชอบการผจญภัยแบบเบาๆน่าจะชอบที่นี่ไม่น้อย เพราะจะมีเส้นทางตามหุบเขาสามารถเดินไต่ขึ้นเนินไปเรื่อยๆประมาณ 20-30 นาที วึ่งแรกที่จะเห็นก็จะเป็นบ่อไอยุนูมะ(Oyunuma) ซึ่งบ่อนี้เป็นบ่อน้ำร้อนกำมะถัน อุณหภูมิ 50 องศาเซลเซียส พอยิ่งขึ้นไปสิ่งที่สังเกตเห็นได้อย่างชัดเจนก็ตรงที่จะมีบ่อน้ำร้อนให้เห็นกันอยู่เรื่อยๆตลอดทาง ก็จะเป็นบ่อเล็กๆ บางบ่อมีอุณหภูมิที่ร้อนกว่า และยังมีบ่อโคลนอีกด้วย น้ำที่ไหลออกจากบ่อไอยุนูมะ เป็นลำธารเรียกว่า “ไอยุนูมะกาวา (Oyunumagawa)” ซึ่งไหลผ่านป่าเป็นแม่น้ำหลายร้อยเมตร จุดนี้เองเราสามารถนั่งเพลินพร้อมแช่เท้าท่ามกลางทัศนียภาพกึ่งดงามตระการตาของธรรมชาติที่แน่นมากๆ

เที่ยง

รับประทานอาหารเที่ยง ณ ร้านอาหาร

จากนั้นนำท่านเดินทางสู่ **ฮาโกดาเตะ (Hakodate) (ใช้เวลาเดินทางประมาณ 4 ชม.)** เป็นเมืองที่ใหญ่เป็นอันดับ 3 ของภูมิภาคฮอกไกโด ตั้งอยู่ปลายสุดทางตอนใต้ของเกาะ มีชื่อเสียงด้านทิวทัศน์ที่สวยงามของภูเขาฮาโกดาเตะ และอาหารทะเลสดใหม่

นำท่านเดินทางสู่ **จุดชมวิวยอดเขาฮาโกดาเตะ (นังกระเช้า)** ตั้งอยู่ในป่าทางตอนใต้ของปลายคาบสมุทรไกล์ใจกลางเมืองฮาโกดาเตะ นับเป็นจุดชมวิวดิตอันดับ1 ใน 3 สถานที่ที่ดีที่สุด ร่วมกับภูเขาอินาสะ(Mount Inasa) ที่นางาซากิ (Nagasaki) และภูเขารอคโค (Mount rokko) ที่โกเบ (kobe) โดยภูเขาแห่งนี้มีความสูง 334 เมตร ด้วยความนิยมของที่นี่นั่นเองทำให้บนยอดเขาที่เป็นจุดชมวิวแบบฟรีๆนั้นจะมีร้านค้าหลากหลายร้านตั้งอยู่แบบเบาๆไม่ว่าจะเป็น ร้านกาแฟ ร้านจำหน่ายของที่ระลึก และร้านอาหารสไตล์โรงอาหารเปิดให้บริการ



หมายเหตุ: การขึ้นกระเช้าขึ้นอยู่กับสภาพอากาศ หากทัศนวิสัยไม่ดีกระเช้าจะปิดบริการโดยไม่แจ้งให้ทราบล่วงหน้า โดยคำนึงถึงความปลอดภัยของนักท่องเที่ยวเป็นสำคัญ

เย็น **/๑/ บริการอาหารเย็น ณ ห้องอาหารของโรงแรม**

ที่พัก **Hakodate Banso** หรือระดับเทียบเท่า

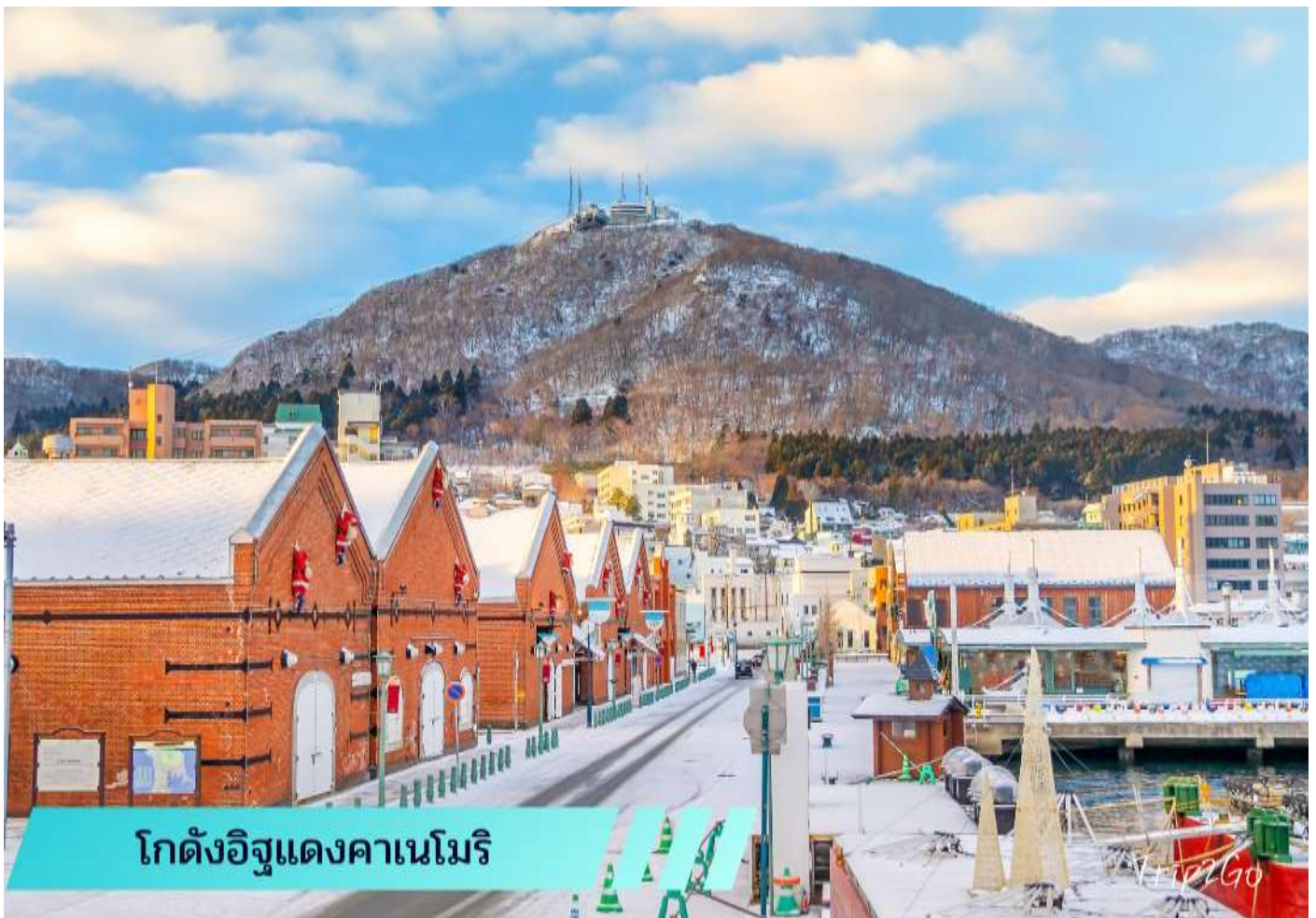
ผ่อนคลายกับการ **แช่น้ำแร่ธรรมชาติ (ONSEN)** เชื่อว่าแช่แล้วจะทำให้ผิวพรรณสวยงาม และช่วยให้ระบบหมุนเวียนโลหิตดีขึ้น

หมายเหตุ: ชื่อโรงแรมที่ท่านพัก ทางบริษัทฯ จะทำการแจ้งพร้อมใบนัดหมาย 3-5 วันก่อนการเดินทาง

วันที่ 3 ตลาดเช้าฮาโกดาเตะ - โกดังอิฐแดงคานะโมริ - ป้อมโกเรียวกากุ (ไม่รวมค่าขึ้นป้อม)
→ โทยะ - ชมงานประกับไฟ Toya Illumination

เช้า 10/ บริการอาหารเช้า ณ ห้องอาหารของโรงแรม

นำท่านสู่ **ตลาดเช้าฮาโกดาเตะ (HAKODATE MORNING MARKET)** ตลาดสดยามเช้าที่โด่งดังในหมู่นักท่องเที่ยวตั้งอยู่ที่ เมืองฮาโกดาเตะ (Hakodate) นับเป็นตลาดยามเช้าที่ผู้คนต่างหลงใหลเข้ามาจับจ่ายซื้อของ ทั้งอาหารสดอาหารแห้ง ร้านขายของ **ภายในตลาดเต็มไปด้วยร้านขายอาหารทะเลสด หรือจะเป็นผลไม้ต่างๆ ตามฤดูกาล** ที่มีให้นักท่องเที่ยวได้เลือกซื้อกลับไปเป็นของฝากอีกเพียบ



จากนั้น เดินทางเข้าสู่ **โกดังอิฐแดงคานะโมริ (RED BRICK WAREHOUSE)** ตั้งอยู่ที่ริมแม่น้ำของอ่าวฮาโกดาเตะ โกดังอิฐแดงของที่นี่นั้นเรียกได้ว่า ศูนย์รวมแหล่งช้อปปิ้ง ร้านอาหาร และสถานบันเทิงที่ให้บรรยากาศเก่าๆ ด้วยสิ่งของที่ก่อสร้างที่ดูคลาสสิกที่แม้จะดูเก่าแก่แต่ก็มีคลาสในเวลาเดียวกัน โดยเดิมทีนี่เคยเป็นคลังสินค้าอิฐแดงที่เคยใช้ค้าขายในปลายสมัยเอโดะภายหลังจากที่ไม่ได้ใช้งานเป็นคลังสินค้าอีกต่อไปแล้ว จึงได้ทำการปรับเปลี่ยนจนกลายมาเป็นที่ปัจจุบันนี้

เที่ยง 10/ บริการอาหารเที่ยง ณ ภัตตาคาร



จากนั้น เดินทางเข้าสู่ **ป้อมปราการโกเรียวกาคู (GORYOKAKU)** ตั้งอยู่ใจกลางเมืองฮาโกดาเตะ เมื่อมองจากการออกแบบห้าด้านแล้ว จะเห็นได้ชัดว่าเป็นป้อมปราการทรงดวงดาว เพราะป้อมปราการแห่งนี้ได้รับการออกแบบโดยทาเคดะ อะยะฮะฮะรุโระ และได้รับอิทธิพลทางการออกแบบจากเวบบัน วิศวกรทางทหารชาวฝรั่งเศส ป้อมแห่งนี้เป็นป้อมปราการแห่งแรกในรูปแบบตะวันตกในประเทศญี่ปุ่น ป้อมแห่งนี้ได้สร้างเสร็จในปี ค.ศ.1864 (**ราคาทัวร์ไม่รวมค่าลิฟต์ขึ้นชมหอคอย คนละประมาณ 800 เยน**)



จากนั้นนำท่านชม **งาน Toyako Onsen Illumination Tunnel (ใช้เวลาเดินทางประมาณ 3 ชม.)** จัดขึ้นบริเวณทะเลสาบโทยะ แบ่งเป็น 2 โซน คือโซนจัดแสดงไฟ light up บริเวณถนน และโซนอุโมงค์หลอดไฟ ซึ่งจะประดับไฟสีฟ้าขาวตามทาง โดยทั้งงานใช้หลอดไฟประดับรวมกันมากกว่า 300,000 ดวง สำหรับโซนอุโมงค์นั้น มีความยาวกว่า 70 เมตร ให้คุณได้รายรอบไปด้วยแสงไฟ



เย็น **🍷 บริการอาหารค่ำ ณ ห้องอาหารของโรงแรม**

ที่พัก **Kohantei Hotel หรือระดับเทียบเท่า**

ผ่อนคลายกับการ **แช่น้ำแร่ธรรมชาติ (ONSEN)** เชื่อว่าแช่แล้วจะทำให้ผิวพรรณสวยงาม และช่วยให้ระบบหมุนเวียนโลหิตดีขึ้น

หมายเหตุ : ชื่อโรงแรมที่ท่านพัก ทางบริษัทฯ จะทำการแจ้งพร้อมใบนัดหมาย 3-5 วันก่อนการเดินทาง

วันที่ 4

นั่งกระเช้าอุซุซัง – ลานสกีคิโรโระ - โอตารุ – คลองโอตารุ - พิพิธภัณฑ์กล่องดนตรี

เช้า

🎯 บริการอาหารเช้า ณ ห้องอาหารของโรงแรม



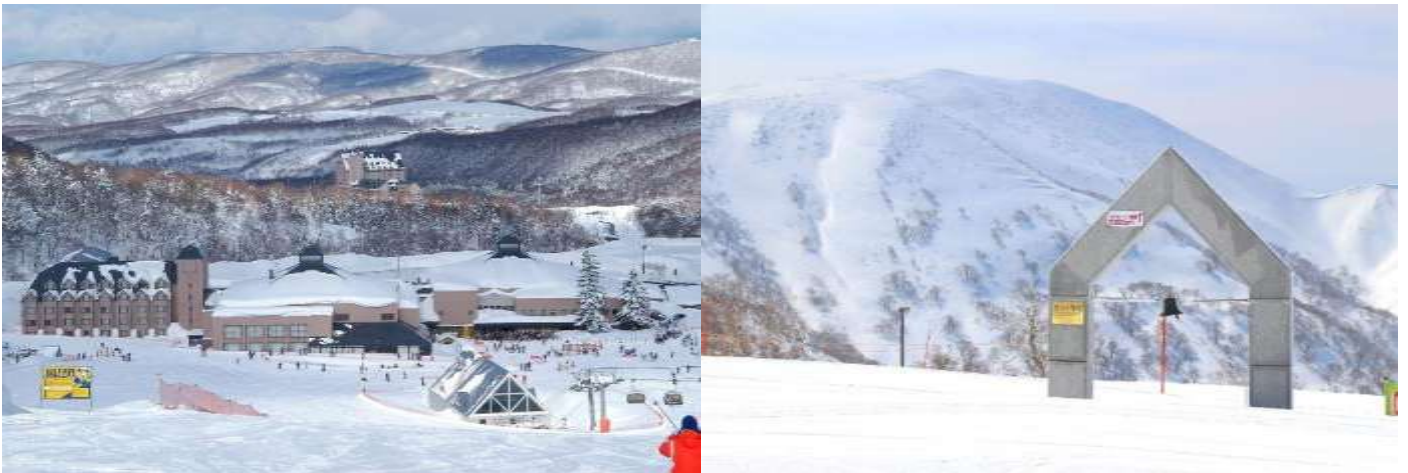
นำท่านนั่ง **กระเช้าอุซุซัง (Usuzan Ropeway)** เป็นกระเช้าที่ทั้งอำนวยความสะดวกการเดินทางและสามารถเห็นวิวทิวทัศน์งามๆได้พร้อมๆกันโดยจะเป็นทางเชื่อมต่อไปยังบริเวณที่ใกล้กับยอดภูเขาไฟอุสุจากจุดนั้นสามารถมองเห็นทัศนียภาพอันงดงามของทะเลสาบโทยะและภูเขาโซวะชินชัน รวมไปถึงจุดชมวิวกอีกแห่งหนึ่งก็จะเห็นวิวของมหาสมุทร

จากนั้นนำท่านเดินทางสู่ **คิโรโระ สกีรีสอร์ท (ใช้เวลาเดินทางประมาณ 2 ชม.)** เป็นเมืองที่ใหญ่เป็นอันดับ 3 ของภูมิภาคฮอกไกโด ตั้งอยู่ปลายสุดทางตอนใต้ของเกาะ มีชื่อเสียงด้านทิวทัศน์ที่สวยงามของภูเขาฮาโกดาเตะ และอาหารทะเลสดใหม่

เที่ยง

🎯 บริการอาหารเที่ยง **CASH BACK 2000 เยน**

นำท่านอิสระเล่นกิจกรรมหิมะตามอัธยาศัย ณ **คิโรโระ สกีรีสอร์ท (Kiroro Ski Resort)** รีสอร์ทแห่งนี้ตั้งอยู่ท่ามกลางหุบเขาสูงใหญ่ภายในหมู่บ้านอะไกกาวา (Akaigawa Village) เขต Yoichi-gun จังหวัดชิริเบชิ (Shiribeshi Subprefecture) เกาะฮอกไกโด เป็นสถานที่ท่องเที่ยวที่ได้รับความนิยมจากชาวญี่ปุ่นและนักท่องเที่ยวต่างชาติค่อนข้างมาก โดยเฉพาะในฤดูหนาว คิโรโระ สกี รีสอร์ทแห่งนี้จะกลายเป็นลานสกีขนาดใหญ่และเพียบพร้อมไปด้วยเครื่องเล่นฤดูหนาวต่างๆ มากมาย ซึ่งจะมีทั้งโรงแรม และสิ่งอำนวยความสะดวกครบครัน



แต่คงไม่ใช่เพียงเพราะการตามรอยหนังเท่านั้นที่มัดใจ ต้องบอกว่าของเค้าดีจริง ไม่ว่าจะเป็น ปุยหิมะนุ่ม
 คุณภาพระดับพรีเมียม ที่พักระดับ 5 ดาว คอร์สสกีที่มีให้เลือกทุกระดับตามความโปร ไม่ว่าจะเล่นเป็นมาก
 น้อยแค่ไหน สามารถฝึกหัดได้ มีครูคนไทย ทำให้ทุกคนมาที่นี่ก็จะได้สนุกสนานไปกับพาวเดอร์สโนว์ในฤดู
 หนาวอย่างแน่นอน (**ราคาทัวร์ ไม่รวม ค่าอุปกรณ์ ค่าชุดในการเล่นสกี ค่ากระเช้า และค่ากิจกรรม
 ต่างๆในรีสอร์ท**)



จากนั้นนำท่านเดินทางสู่ **เมืองโอตารุ (ใช้เวลาเดินทางประมาณ 1 ชม.)** เมืองท่าเจริญรุ่งเรืองในฐานะที่เป็นเมืองค้าขายในช่วงปลายศตวรรษที่ 19 ถึง 20 เมืองท่าเล็กๆ ที่มีบรรยากาศสุดแสนโรแมนติก ซึ่งมีร้านขายของอยู่ตลอดสองข้างทาง ด้วยบรรยากาศโดยรอบ รวมถึงการตกแต่งของบ้านเรือนนั้น ส่วนใหญ่ได้ถูกออกแบบเป็นตะวันตก เนื่องจากในอดีต เมืองโอตารุได้รับอิทธิพลมาจาก การทำการค้าระหว่างประเทศญี่ปุ่นเองและประเทศในแถบยุโรปหลายประเทศ นำสินค้าจากท่าเรือเอามาเก็บไว้ในโกดังที่อยู่ตามริมคลอง เมื่อวิทยาการเจริญก้าวหน้าเรือใหญ่จึงเปลี่ยนไปเข้าท่าที่ใหญ่และขนส่งเข้าโกดังได้ง่ายขึ้น ตึกเก่าเก็บสินค้าริมคลองเหล่านี้ จึงถูกดัดแปลงเป็นร้านอาหารสไตล์ต่างๆ และพิพิธภัณฑ์

ชมความสวยงามของ **คลองสายวัฒนธรรมโอตารุ** คลองสายวัฒนธรรมอันมีเสน่ห์ชวนให้ค้นหา ด้วยความเป็นเอกลักษณ์แห่งวิถีชีวิต 2 ฝั่งคลองที่ยังคงความเป็นญี่ปุ่นแบบดั้งเดิม คลองโอตารุสร้างเพื่อให้เรือเล็กลำเลียงแก้วหลากสีสันดังอยู่ในโลกของจินตนาการ แหล่งเครื่องแก้วชื่อดังของโอตารุ และยังมีเครื่องแก้วหลากหลายให้ท่านชื่นชม และเลือกซื้อได้ เมืองนี้มีชื่อเสียงในด้านการทำเครื่องแก้วต่างๆ





จากนั้นนำท่านชม **พิพิธภัณฑ์กล่องดนตรี** ให้ท่านได้ท่องเที่ยวในดินแดนแห่งเสียงดนตรีและบทกวี ที่แสนอ่อนหวาน ชวนให้น่าหลงใหลด้วยกล่องดนตรี (MUSIC BOX) อันมากมายหลากหลายและงดงามที่จะทำให้ท่านผ่อนคลายอย่างดีเยี่ยม ท่านจะได้ชมกล่องดนตรีมากมายหลายหลายแบบน่ารักๆ เต็มไปหมดมากกว่า 3,000 แบบ รวมถึงท่านยังสามารถเลือกทำกล่องดนตรีแบบที่ท่านต้องการได้ด้วย ท่านสามารถเลือกกล่องใส่ ตุ๊กตาเซรามิกและเพลงมาประกอบกัน มีบริการนำเพลงกล่องดนตรีทั้งเพลงญี่ปุ่นและเพลงสากลมาอัดเป็นซีดีไปสกรีนการ์ดส่งได้โดยตรงจากทางพิพิธภัณฑ์ ให้ท่านได้สัมผัสและชื่นชมกล่องดนตรีน่ารักมากมาย ให้ท่านได้ทำกล่องดนตรีน่ารักๆ ในแบบที่ท่านชื่นชอบด้วยตัวท่านเอง

ค่า **10/ บริการอาหารค่ำ ณ ภัตตาคาร**

ที่พัก **GRAND PARK OTARU** หรือระดับเทียบเท่า

หมายเหตุ : ชื่อโรงแรมที่ท่านพัก ทางบริษัทฯ จะทำการแจ้งพร้อมใบนัดหมาย 3-5 วันก่อนการเดินทาง

วันที่ 5 ไหว้พระใหญ่ HILL OF BUDDHA - MITSUI OUTLET – DUTY FREE - ช้อปปิ้งทานุกิโคจิ – บุปเพต์ปิ้งย่าง + ชาบูยักษ์ ร้านนัตตะ

เช้า 10/ บริการอาหารเช้า ณ ห้องอาหารของโรงแรม



จากนั้นนำท่านสู่ **เนินแห่งพระพุทธเจ้า (Hill of the Buddha)** (ใช้เวลาเดินทางประมาณ 2 ชม.) ตั้งอยู่ที่ เมืองซัปโปโรรอบทางตอนเหนือของประเทศญี่ปุ่น ถือว่าเป็นผลงานการสร้างชิ้นเอกอีกชิ้นหนึ่งของทาดาโอะ อันโดะ (Tadao Ando) สถาปนิกชาวญี่ปุ่นเจ้าของรางวัลพริตซ์เกอร์ที่ถือว่าที่สุดรางวัลของสถาปนิกโดยมีลักษณะเป็นเนินเขาล้อมรอบรูปปั้นพระพุทธรูปมีความสูงมากถึง 13.5 เมตร และมีน้ำหนัก 1500 ตัน พื้นที่ที่ล้อมรอบจะมีค่อยๆลาดลง อีกทั้งรายล้อมด้วยธรรมชาติอันงดงาม **ช่วงฤดูหนาวที่เหมือนอยู่ท่ามกลางความขาวสะอาดของหิมะที่ขาวโพลน** อีกจุดหนึ่งที่พลาดไม่ได้ นั่นคือ การเดินลอดไปตามอุโมงค์ที่มีความยาว 40 เมตร ที่เมื่อเดินไปจนถึงจุดที่ประดิษฐานพระพุทธรูปที่อยู่บริเวณปลายทางของอุโมงค์แล้วมองย้อนขึ้นไป จะมองเห็นเหมือนมีแสงสะท้อนอยู่รอบๆองค์พระพุทธรูปเปรียบเสมือนรัศมีแสงแห่งฟ้า ซึ่งไม่สามารถมองได้จากทางด้านนอก

จากนั้นนำท่านช้อปปิ้ง **Mitsui Outlet Sapporo** เอาท์เล็ตขนาดใหญ่มีครบทุกสิ่งอัน ที่นี่เริ่มเปิดให้บริการมาตั้งแต่เดือนเมษายนปี 2012 ด้านในมีร้านค้าแบรนด์เนมต่างๆ มากถึง 128 ร้าน ! **มีทั้งร้านค้าปลอดภาษี ร้านอาหารอร่อยๆ และศูนย์อาหารขนาดใหญ่โต** ที่คุณได้ถึง 650 ที่นั่ง แถมยังมีร้านจำหน่ายสินค้าพื้นเมืองและสินค้าจากฟาร์มท้องถิ่นของฮอกไกโดให้ได้เลือกซื้อกลับบ้านกันด้วย ร้านค้า

ต่างๆ มีจำหน่ายสินค้าชั้นนำจากต่างประเทศให้เราได้จับจ่ายใช้สอยในราคาที่ถูกลงกว่าปกติไม่ว่าจะเป็น เสื้อผ้าแฟชั่นหญิงชาย เสื้อผ้าเด็ก นาฬิกา อุปกรณ์กีฬา และอื่นๆ อีกมากมาย

เที่ยง

10! บริการอาหารเที่ยง ณ ภัตตาคาร

นำท่านช้อปปิ้ง เครื่องสำอาง อาหารเสริม เครื่องประดับคุณภาพดี ที่ **ร้านปลอดภาษี DUTY FREE** สามารถเลือกซื้อสินค้าได้ตามอัธยาศัย ซึ่งมีสินค้าให้เลือกซื้อมากมาย ไม่ว่าจะเป็น เครื่องสำอางแบรนด์ดัง ทั้งของต่างประเทศ และแบรนด์ดังของญี่ปุ่น หรือ จะเป็นอาหารเสริมคุณภาพดี ซึ่งไม่สามารถหาซื้อได้จากที่ไหน นอกจากในร้านปลอดภาษีเท่านั้น

จากนั้นอิสระให้ท่านท่องเที่ยว ช้อปปิ้งได้ตามอัธยาศัยที่ **ย่านทานุกิโกจิ** แหล่งช้อปปิ้งสตรีทชื่อดังของฮอกไกโด ภายใน **แบ่งเป็นตรอก 7 ตรอก** มีสินค้าให้ได้เลือกมากมายหลากหลายชนิด ทั้งเสื้อผ้า รองเท้า กระเป๋า เครื่องสำอางค์ ร้านขายของที่ระลึก รวมไปถึงร้านอาหารและร้านขนมมากมาย รวมแล้วกว่า 200 ร้านค้า ร้านดังๆ ถูกใจนักช้อปปิ้งชาวไทย เช่น Matsumoto Kiyoshi (ขายยา วิตามิน ครีมบำรุง เครื่องสำอาง), **Don Quijote : ดองกิโฮเตะ** (ร้าน Super store ขนาดใหญ่ ที่รวบรวมสินค้านานาชนิดในราคาถูกและเปิด 24ชม.), ร้าน Brand Name มีสอง,ห้าง Parco ท่านที่ตามหากระเป๋า Bao Bao by Issey Miyake , ห้าง Pivot ท่านที่มองหากระเป๋า COACH , เสื้อ UNIQLO หรือแบรนด์ฮิตราคาสุดคุ้มอย่าง GU เป็นต้น



ค่ำ

10! บริการอาหารค่ำ ณ ภัตตาคาร **บุฟเฟต์ปิ้งย่าง + ชาบูยักษ์หลายชนิด**

ที่พัก

KARAKSA SAPPORO HOTEL หรือระดับเทียบเท่า

หมายเหตุ : ชื่อโรงแรมที่ท่านพัก ทางบริษัทฯ จะทำการแจ้งพร้อมใบนัดหมาย 3-5 วันก่อนการเดินทาง

วันที่ 6

FREE DAY อิสระตามอัธยาศัย 1 วัน (ไม่มีรถบัสให้บริการ)

เช้า

🍽️ บริการอาหารเช้า ณ ห้องอาหารของโรงแรม

อิสระท่องเที่ยว ช้อปปิ้ง ตามอัธยาศัย (ไม่มีรถบัสให้บริการ)

สามารถสอบถามเส้นทางกับไกด์ได้ค่ะ แนะนำสถานที่ท่องเที่ยว ดังนี้

- **Sapporo JR Tower** เป็นตึกระฟ้าห้างสรรพสินค้า และสำนักงานในชิปปะโปะ ฮอกไกโด ประเทศญี่ปุ่น หอคอยแห่งนี้ตั้งอยู่เหนือทางเข้าสถานี JR ชิปปะโปะทางใต้และความสูงของอาคารอยู่ที่ 173 เมตร มี 38 ชั้น อย่างเป็นทางการ
- **ศาลเจ้าฮอกไกโด** หรือ **ศาลเจ้าชิปปะโปะ** เปลี่ยนเพื่อให้สอดคล้องกับความยิ่งใหญ่ของเกาะเมืองฮอกไกโด เป็นศาลเจ้าของศาสนาพุทธนิกายชินโตที่มีความเก่าแก่ไม่เบาของเกาะฮอกไกโดเลย
- **หอนาฬิกาชิปปะโปะ** หนึ่งในแลนด์มาร์คที่ติดอันดับยอดนิยมของผู้คนที่มาชิปปะโปะ เป็นแบบสถาปัตยกรรมที่ผสมผสานระหว่างแบบฝั่งยุโรปที่ประยุกต์กับการตกแต่งออกแบบตามแบบฉบับของญี่ปุ่น
- **สวนสาธารณะโอโดริ** (Odori Park) พื้นที่สาธารณะที่ปลูกดอกไม้ นานาพันธุ์บนเนื้อที่ระยะทางยาวกว่า 1.5 กิโลเมตร โดยแบ่งเป็น 5 โซน ได้แก่โซนสวนดอกไม้ตามฤดูกาล โซนประวัติศาสตร์และวัฒนธรรม โซนกิจกรรมต่างๆ โซนโอเอซิส และโซนเสาสื่อสาร
- **พิพิธภัณฑ์เบียร์ชิปปะโปะ** (Sapporo Beer Museum) ที่นี่เป็นพิพิธภัณฑ์เบียร์แห่งเดียวในญี่ปุ่นที่ทุกคนที่มาจะได้สัมผัสกับประวัติศาสตร์ของโรงเบียร์ชิปปะโปะที่สืบทอดมาตั้งแต่อดีต แลยังได้รับการยกย่องให้เป็นมรดกของฮอกไกโดในฐานะอาคารที่มีคุณค่าในยุคเมจิ
- **อาคารที่ทำการรัฐบาลเก่าฮอกไกโด** (Former Hokkaido Government Office) อาคารอิฐแดงแห่งนี้ สร้างในปี ค.ศ. 1888 เคยใช้เป็นที่ทำการรัฐบาลท้องถิ่นก่อนที่จะย้ายที่ทำการไปยังตึกที่ทันสมัยด้านหลัง

++ อิสระอาหารเที่ยง+อาหารเย็น ตามอัธยาศัย เพื่อไม่เป็นการรบกวนเวลาของท่าน ++

ที่พัก

KARAKSA SAPPORO HOTEL หรือระดับเทียบเท่า

วันที่ 7

สนามบินชิโตเสะ - สนามบินสุวรรณภูมิ

เช้า

🍽️ บริการอาหารเช้า ณ ห้องอาหารของโรงแรม

ได้เวลาอันสมควร นำท่านเดินทางสู่ **สนามบินชิโตเสะ** เพื่อเช็คอินเดินทางกลับ

10:00 น.

ออกเดินทางสู่ **กรุงเทพฯ** โดยสายการบินไทย เที่ยวบินที่ **TG671**

มีบริการอาหารและเครื่องดื่มบนเครื่อง

15.50 น.

เดินทางถึง **สนามบินสุวรรณภูมิ กรุงเทพฯ** โดยสวัสดิภาพ

+++++

กรุณาศึกษารายละเอียดทั้งหมด ก่อนทำการจองทัวร์

เพื่อความถูกต้องและความเข้าใจตรงกันระหว่างลูกค้า และ บริษัททัวร์คู่ค้า
เมื่อกำหนดตกลงชำระเงินมัดจำ หรือ ค่าทัวร์ทั้งหมดแล้ว
ทางบริษัทฯ จะถือว่าท่านได้ยอมรับเงื่อนไข ข้อตกลงต่างๆ ทั้งหมด

เที่ยวบินภายในประเทศ ขอสงวนสิทธิ์ไม่รับผิดชอบทุกกรณี

หากท่านมีความจำเป็นจะต้องซื้อตั๋วเครื่องบินภายในประเทศ เพื่อบินไปและกลับจาก
กรุงเทพฯ กรุณาสอบถามเที่ยวบินเพื่อยืนยันกับทางเจ้าหน้าที่ก่อนทำการจอง และ **ขอ**
ความกรุณาให้ท่านซื้อตั๋วเครื่องบินประเภทที่สามารถเลื่อนวันและเวลาเดินทางได้ อัน
เนื่องมาจาก หากเกิดความผิดพลาดจากทางสายการบิน ไม่ว่าจะเป็นการยกเลิกเที่ยวบิน
การล่าช้าของสายการบิน การยุบเที่ยวบินรวมกัน ตารางการเดินทางมีการเปลี่ยนแปลง
ซึ่งสายการบินพิจารณาสถานการณ์แล้วพบว่าอยู่เหนือการควบคุมของทางสายการบิน
หรือจะเป็นเหตุผลเชิงพาณิชย์ หรือเป็นเหตุผลด้านความปลอดภัย ดังนั้นเหตุผลเหล่านี้ อยู่
เหนือการควบคุมของบริษัทฯ

บริษัทฯ ขอสงวนสิทธิ์ที่จะไม่รับผิดชอบและไม่คืนค่าใช้จ่ายใดๆ ทั้งสิ้น

โปรดตรวจสอบหนังสือเดินทาง
(PASSPORT)



*****สำคัญมาก**** สำเนาหน้าพาสปอร์ตผู้เดินทาง จะต้องมียอายุเหลือมากกว่า 6 เดือน
ก่อนหมดอายุ นับจากวันที่เดินทางกลับ และต้องเหลือหน้าว่างอย่างน้อย 2 หน้า

กรุณาตรวจสอบก่อนส่งให้บริษัทฯ มิฉะนั้น ทางบริษัทจะไม่รับผิดชอบกรณีพาส
ปอร์ตหมดอายุ และด้านตรวจปฏิเสธการเข้า-ออกเมืองของท่าน

กรุณาส่งหน้าพาสปอร์ต พร้อมหลักฐานการโอนเงิน

เงื่อนไขการจองและการยกเลิก

✕ ☐ ☐ การจองทัวร์



กรุณาจองทัวร์ล่วงหน้าก่อนการเดินทาง **พร้อมชำระมัดจำ 20,000 บาท ภายใน 3 วันหลังการจอง** ส่วนที่เหลือชำระทันทีก่อนการเดินทาง ไม่น้อยกว่า 30 วัน มิฉะนั้น ถือว่าท่านยกเลิกการเดินทางโดยอัตโนมัติ (ช่วงวันหยุดยาว หรือ เทศกาล กรุณาชำระก่อนเดินทาง 30 วัน)

✕ ☐ ☐ กรณียกเลิก (จอยกรุป)



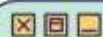
ยกเลิกก่อนการเดินทาง
30 วันขึ้นไป

บริษัทฯ จะคืนเงินค่ามัดจำให้ทั้งหมด โดยหักค่าใช้จ่ายที่เกิดขึ้นจริง เช่น ค่าตัว หรือ ค่าวีซ่า



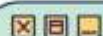
ยกเลิกการเดินทาง
15-29 วัน
ก่อนเดินทาง

หักค่าทัวร์ 50% จากราคาขาย และหักค่าใช้จ่ายที่เกิดขึ้นจริงทั้งหมดไม่ว่ากรณีใด ๆ ทั้งสิ้น



ยกเลิกการเดินทาง
0-14 วัน
ก่อนเดินทาง

บริษัทฯ ขอสงวนสิทธิ์เก็บเงินค่าทัวร์ทั้งหมดไม่ว่ากรณีใด ๆ ทั้งสิ้น



กรณีเจ็บป่วย จนไม่สามารถเดินทางได้ ซึ่งจะต้องมีใบรับรองแพทย์จากโรงพยาบาลรับรอง บริษัทฯ จะทำการเลื่อนการเดินทางของท่านไปยังคณะต่อไป แต่ทั้งนี้ท่านจะต้องเสียค่าใช้จ่ายที่ไม่สามารถยกเลิก หรือเลื่อนการเดินทางได้ตามความเป็นจริง เช่น ค่าตัวเครื่องบิน ค่าโรงแรม ค่าวีซ่า เป็นต้น

อัตราค่าบริการรวม



ค่าตัวเครื่องบินไป-กลับ พร้อมคณะ



โรงแรมที่พักตามรายการที่ระบุ หรือ ระดับเทียบเท่า

- กรณีห้อง TWIN BED (เตียงเดี่ยว 2 เตียง) ซึ่งโรงแรมไม่มี หรือเต็ม ทางบริษัทขอปรับเป็นห้อง DOUBLE BED แทนโดยมีต้องแจ้งให้ทราบล่วงหน้า
- หากต้องการห้องพักแบบ DOUBLE BED ซึ่งโรงแรมไม่มีหรือเต็ม ทางบริษัทขอปรับเป็นห้อง TWIN BED แทนโดยมีต้องแจ้งให้ทราบล่วงหน้า
- กรณีพักแบบ TRIPLE ROOM 3 ท่าน 1 ห้อง ท่านที่ 3 อาจเป็นเสริมเตียง หรือ SOFA BED หรือ เสริมฟูก ที่นอน ทั้งนี้ขึ้นอยู่กับรูปแบบการจัดห้องพักของโรงแรมนั้นๆ



ค่าอาหาร ค่าเข้าชม ค่ายานพาหนะทุกชนิด ตามที่รายการทัวร์ระบุ



น้ำหนักสัมภาระโหลดใต้ท้องเครื่อง ท่านละ 25 กก. สัมภาระติดตัวขึ้นเครื่อง น้ำหนักต้องไม่เกิน 7 กิโลกรัม



ไกด์นำเที่ยวจากไทย ดูแลตลอดการเดินทาง



ค่าประกันอุบัติเหตุในระหว่างการเดินทางท่องเที่ยว วงเงินประกันท่านละ 1,000,000 บาท และประกันสุขภาพ วงเงินประกันท่านละ 500,000 บาท ครอบคลุม สุขภาพ อาการเจ็บป่วย อุบัติเหตุต่างๆ ที่เกิดขึ้นภายในวันเดินทาง



รวมค่าทิปไกด์ และคนขับรถแล้ว แต่หากถูกใจต้องการให้ทิปเพิ่มพนักงาน สามารถให้ได้ตามอัธยาศัย

อัตราค่าบริการไม่รวม

- ✕ ค่าหนังสือเดินทาง และเอกสารต่างด้าวต่างๆ
- ✕ ค่าใช้จ่ายส่วนตัว เช่น ค่าอาหารหรือเครื่องดื่มที่สั่งเพิ่มพิเศษ ค่าโทรศัพท์ ค่าอินเทอร์เน็ต ค่ามินิบาร์ ค่าบริการชกัริด หรืออื่นๆ ที่ไม่ได้ระบุไว้ในรายการทัวร์
- ✕ ค่าส่วนต่างน้ำหนักกระเป๋าเดินทาง ในกรณีที่เกินกว่าสายการบินกำหนด
- ✕ ค่าใช้จ่ายอันเกิดจากความล่าช้าของสายการบิน อุบัติภัยทางธรรมชาติ การประท้วง การก่อจลาจล การนัดหยุดงาน ซึ่งอยู่นอกเหนือความควบคุมของบริษัทฯ
- ✕ ค่าดำเนินการคัดกรองตรวจหาเชื้อ RT-PCR หรือ ATK ในกรณีที่ประเทศญี่ปุ่นต้องการให้ตรวจ
- ✕ ค่าใช้จ่ายอันเกิดจากการถูกปฏิเสธไม่ให้เข้าและออกเมืองจากเจ้าหน้าที่ตรวจคนเข้าเมือง ซึ่งอยู่นอกเหนือการควบคุมของบริษัทฯ
- ✕ ค่าภาษีน้ำมัน ที่สายการบินเรียกเก็บเพิ่ม ภายหลังจากทางบริษัทฯ ได้ออกตัวเครื่องบินไปแล้ว
- ✕ ค่าวีซ่าท่องเที่ยวเข้าประเทศญี่ปุ่น กรณีที่ทางญี่ปุ่นมีการเปลี่ยนแปลงให้มีการยื่นวีซ่า หรือ มีกฎระเบียบเข้มงวดเพิ่มเติมที่ต้องมีค่าใช้จ่ายก่อนเดินทางเข้าประเทศ ที่จะต้องเรียกเก็บเพิ่ม

ข้อมูลเพิ่มเติม เรื่องตั๋วเครื่องบิน

ในการเดินทางเป็นหมู่คณะ ผู้โดยสารจะต้องเดินทางไป-กลับพร้อมกัน หากต้องการเลื่อนวันเดินทางกลับ ท่านจะต้องชำระค่าใช้จ่ายส่วนต่างที่สายการบินและบริษัททัวร์เรียกเก็บ และการจัดที่นั่งของกลุ่ม เป็นไปโดยสายการบินเป็นผู้กำหนด ซึ่งทางบริษัทฯ ไม่สามารถเข้าไปแทรกแซงได้ และในกรณียกเลิกการเดินทาง และได้ดำเนินการออกตั๋วเครื่องบินไปแล้ว (กรณีตั๋ว REFUND ได้) ผู้เดินทางต้องรอ REFUND ตามระบบของสายการบินเท่านั้น ที่นั่งเป็นไปตามการจัดสรรของสายการบิน กรณีต้องการระบุที่นั่งติดกันทั้งกลุ่ม หรือริมหน้าต่าง หรือริมทางเดิน แจ้งหน้าเคาน์เตอร์เช็คอิน ณ วันเดินทาง **ไม่สามารถระบุตอนจองทัวร์ได้**

ข้อมูลเพิ่มเติม เรื่องโรงแรมที่พัก

- เนื่องจากการวางแผนแบบห้องพักของแต่ละโรงแรมแตกต่างกัน จึงอาจทำให้ห้องพักแบบห้องเดี่ยว (Single) และห้องคู่ (Twin / Double) และ ห้องพักแบบ 3 ท่าน / 3 เตียง (Triple Room) ห้องพักอาจจะไม่ติดกัน
- บางกรณี จะได้ห้องพักเป็นแบบ Double หรือ Twin ขึ้นอยู่กับทางโรงแรมจะจัดห้องให้
- กรณีจัดงานจัดประชุมนานาชาติ (Trade Fair) เป็นผลให้ค่าโรงแรมสูงขึ้นมาก และห้องพักในเมืองเต็ม บริษัทฯ ขอสงวนสิทธิ์ ในการปรับเปลี่ยน หรือย้ายเมืองเพื่อให้เกิดความเหมาะสม

กรณีผู้เดินทางต้องการความช่วยเหลือเป็นพิเศษ เช่น ใช้วีลแชร์ กรุณาแจ้งบริษัทฯ ล่วงหน้าอย่างน้อย 7 วันทำการ ก่อนการเดินทาง



ข้อมูลเพิ่มเติมเรื่องสัมภาระ และค่าพนักงานยกกระเป๋า (Porter)

- สำหรับน้ำหนักของสัมภาระที่ทางสายการบินอนุญาตให้บรรทุกใต้ท้องเครื่องบิน คือ 20 กิโลกรัม (สำหรับผู้โดยสารชั้นประหยัด / Economy Class Passenger) การเรียกชำระน้ำหนักเพิ่มเป็นสิทธิของสายการบินที่ท่านไม่อาจปฏิเสธได้ (ท่านต้องชำระในส่วนที่โดนเรียกเก็บเพิ่ม)
- สำหรับกระเป๋าสัมภาระที่ทางสายการบินอนุญาตให้นำขึ้นเครื่องได้ ต้องมีน้ำหนักไม่เกิน 7 กิโลกรัม และมีความกว้าง+ยาว+สูง ไม่เกิน 115 เซนติเมตร หรือ 25 เซนติเมตร (9.75 นิ้ว) x 56 เซนติเมตร (21.5 นิ้ว) x 46 เซนติเมตร (18 นิ้ว)
- กรณีที่ต้องมีขึ้นด้วยสายการบินภายในประเทศ น้ำหนักของกระเป๋าอาจจะถูกกำหนดให้ต่ำกว่ามาตรฐานได้ ทั้งนี้ขึ้นอยู่กับข้อกำหนดของแต่ละสายการบิน ทางบริษัทฯ ขอสงวนสิทธิ์ไม่รับภาระส่วนของค่าใช้จ่ายที่สัมภาระน้ำหนักเกิน (ท่านต้องชำระในส่วนที่โดนเรียกเก็บเพิ่ม)
- ทางบริษัทฯ ไม่รับผิดชอบกรณีเกิดการสูญหาย, สูญหายของกระเป๋า และสัมภาระของผู้โดยสารทุกกรณี

เงื่อนไขกรณีเกิดภัยพิบัติ

เนื่องจากเหตุการณ์ความไม่สงบทางการเมือง สายการบิน สภาพอากาศ ภัยธรรมชาติ วิกฤติภัย อัคคีภัย การระบาดของโรคติดต่อในประเทศ หรือ นอกประเทศ หรือเมืองที่ท่านเดินทางไป และสายการบิน หรือ ในส่วนของการบริการต่างประเทศที่ท่านเดินทางท่องเที่ยวยังคงให้บริการอยู่เป็นปกติ ท่านสามารถใช้สิทธิ์ได้ตามเงื่อนไขการยกเลิกได้เท่านั้น
รายการอาจมีการเปลี่ยนแปลงตามความเหมาะสม เนื่องจากความล่าช้าของสายการบิน โรงแรม ที่พัก การจราจร เหตุการณ์ทางการเมือง การนัดหยุดงาน การก่อจลาจล อุบัติเหตุ สภาพอากาศ ภัยธรรมชาติ วิกฤติภัย อัคคีภัย หรือไม่ว่าจะด้วยสาเหตุใดๆ ก็ตาม (ซึ่งเป็นเหตุการณ์ที่นอกเหนือการควบคุมจากทางบริษัททัวร์ฯ) โดยทางบริษัทจะคำนึงถึงความปลอดภัยของลูกค้าเป็นสำคัญ

หมายเหตุ.. (สำคัญมาก!!! ผู้โดยสารควรรับทราบ ก่อนการเดินทาง)

1. รายการอาจมีการเปลี่ยนแปลงตามความเหมาะสม เนื่องจากความล่าช้าของสายการบิน โรงแรม ที่พัก การจราจร เหตุการณ์ทางการเมือง การนัดหยุดงาน การก่อจลาจล อุบัติเหตุ สภาพอากาศ ภัยธรรมชาติ วิกฤติภัย อัคคีภัย หรือไม่ว่าจะด้วยสาเหตุใดๆ ก็ตาม (ซึ่งเป็นเหตุการณ์ที่นอกเหนือการควบคุมจากทางบริษัททัวร์ฯ) โดยทางบริษัทจะคำนึงถึงความปลอดภัยของลูกค้าเป็นสำคัญ
2. หากท่านยกเลิกทัวร์ เนื่องจากเหตุการณ์ความไม่สงบทางการเมือง สายการบิน สภาพอากาศ ภัยธรรมชาติ วิกฤติภัย อัคคีภัย ทั้งๆ ที่สายการบิน หรือ ในส่วนของการบริการทางประเทศที่ท่านเดินทางท่องเที่ยว ยังคงให้บริการอยู่เป็นปกติ ทางบริษัทฯ ขอสงวนสิทธิ์ในการไม่คืนค่าทัวร์ทั้งหมด หรือ บางส่วนให้กับท่าน
3. หากในวันเดินทาง สถานที่ท่องเที่ยวใดที่ไม่สามารถเข้าชมได้ ไม่ว่าด้วยสาเหตุใดๆ ก็ตาม ทางบริษัทขอสงวนสิทธิ์ในการไม่คืนค่าใช้จ่าย เนื่องจากทางบริษัทได้ทำการจองและถูกเก็บค่าใช้จ่ายไปล่วงหน้าแล้ว
4. บริษัทฯ จะไม่รับผิดชอบ และ ขอสงวนสิทธิ์ในการไม่คืนค่าทัวร์ทั้งหมด หรือบางส่วนให้กับท่าน ในกรณีดังนี้
 - กรณีที่กองตรวจคนเข้าเมือง ห้ามผู้เดินทาง เดินทาง เนื่องจากมีสิ่งผิดกฎหมาย หรือสิ่งของห้ามนำเข้าประเทศ เอกสารเดินทางไม่ถูกต้อง หรือความประพฤติส่อไปในทางเสื่อมเสียด้วยเหตุผลใดๆ ก็ตามที่ทางกองตรวจคนเข้าเมืองห้ามเดินทาง
 - กรณีที่สถานทูตออกวีซ่า อันสืบเนื่องมาจากตัวผู้โดยสารเอง
 - กรณีที่กองตรวจคนเข้าเมืองของประเทศไทยออกเอกสารเข้าเมือง ให้กับชาวต่างชาติ หรือ คนต่างด้าวที่พำนักอยู่ในประเทศไทย